

-----  
AUTHORIZED TRANSLATION  
-----



**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
REGULATION OF THE MINISTER OF TRADE  
OF THE REPUBLIC OF INDONESIA  
NUMBER 29/M-DAG/PER/5/2012**

**CONCERNING**

**PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT**

**UPON BLESSINGS OF THE SUPREME GOD**

**THE MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

- Considering : a. that, mining product is an nonrenewable natural resource playing significant role in national economic growth and regional development, so that its management and business shall be independent reliable, transparent, competitive, efficient, and environmental friendly for the sake of sustainable national development;
- b. that, in supporting the effort to put mining business in order, satisfying domestic demand for mining products, and creating business and legal certainty, it is necessary to control export of mining products;
- c. that, based on considerations at point a and b above, as well as Resolution of Limited Coordination Meeting in the Coordinating Ministry for Economic Sector dated May 1, 2012 concerning Fuel Oil Control and Policy in Mineral and Coal, as well as Letter from Minister for Energy & Mineral Resources



Number: 3037 / 30 / MEM.B / 2012 dated May 4, 2012 concerning Policy on Mineral Ore (Raw Materials and Ore) Sale Control Abroad, it is necessary to make arrangement on mining product export;

- d. that, based on considerations set forth at point a, b and c above, it is necessary to issue Regulation of the Minister for Trade.

- In view of : 1. *Bedrijfreglementerings Ordinnantie* 1934 (Staatblad Number: 86 of 1938);
2. Law Number 8 Prp of 1962 concerning Merchandize Trade under Surveillance (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 42 of 1962, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 2469);
3. Law Number 7 of 1994 concerning Ratification of Agreement Establishing the World Trade Organization (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 57 of 1994, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 3564);
4. Law Number 10 of 1995 concerning Custom (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 75 of 1995, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 3612), as amended with Law Number 17 of 2006 (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 93 of 2006, Supplement to State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4661);
5. Law Number 39 of 2008 concerning State Ministry (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 166 of 2008, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4916);
6. Law Number 4 of 2009 concerning Mineral and Coal Mining (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4 of 2009, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4959);



7. Law Number 32 of 2008 concerning Environment Protection and Management (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 140 of 2009, Supplement to State Gazette of the Republic of Indonesia Number 5059);
8. Government Regulation Number 23 of 2010 concerning the Implementation of Mining Business Activities of Minerals and Coal (State Gazette of the Republic of Indonesia of 2010 Number 29, Supplement to State Gazette of the Republic of Indonesia Number 5111) as already amended by virtue of Government Regulation Number 24 of 2012 (State Gazette of the Republic of Indonesia of 2012 Number 45, Supplement to State Gazette of the Republic of Indonesia Number 5282);
9. Government Regulation Number 9 of 2012 concerning the Type and Tariff for the Type of Non Tax State Revenues applicable at the Ministry of Energy and Mineral Resources (State Gazette of the Republic of Indonesia of 2012 Number 16, Supplement to State Gazette of the Republic of Indonesia Number 5276);
10. Presidential Decree of Number 260 of 1967 concerning Establishment and Organization of State Ministry;
11. Presidential Decree Number 84/P of 2009 concerning Establishment of 2<sup>nd</sup> United Indonesia Cabinet, as amended with Presidential Decree Number 59/P of 2011;
12. Presidential Regulation Number 47 of 2009 concerning Establishment and Organization of State Ministry, as amended several times, lastly with Presidential Regulation of Number 91/2011;
13. Presidential Regulation Number 24 of 2010 concerning Domicile, Duty and Function of State Ministry, and Organizational Structure, Duty and Function of 1<sup>st</sup> Echelon in State Ministry;





14. Decree of the Minister for Industry and Trade Number 558/MPP/Kep/12/1998 concerning General Provisions in Export Sector, as amended several times, lastly with Regulation of the Minister for Trade Number 01/M-DAG/PER/1/2007;
15. Decree of the Minister for Finance Number 145/PMK.04/2007 concerning Custom Provisions in Export Sector;
16. Decree of the Minister for Finance Number 46/PMK.04/2009 concerning Custom Notification in the Framework of Merchandize Import and Export to and from Free-Trade Zone and Free Harbor;
17. Decree of the Minister for Trade Number 31/M-DAG.04/PER/7/2010 concerning Organization and Work Method in Trade Ministry
18. Decree of the Minister for Energy and Mineral Resources Number 07 of 2012 concerning Mineral Value-Added Improvement through Mineral Processing and Refining;

**HAS DECIDED:**

To Stipulate : **REGULATION OF MINISTER FOR TRADE CONCERNING PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT;**

**Article 1**

In this Ministerial Regulation, the meaning of:

1. Export shall be any activity to carry merchandize from custom zone.
2. Mining Product shall be any nonrenewable natural resource excavated from earth's crust in raw condition, whether in the form of metal or nonmetal mineral and rock.
3. Registered Exporter of Mining Product (hereinafter called ET-Mining Product) shall be any company acknowledged to carry out Mining Product Export.



4. Mining Business Permit (hereinafter called IUP) shall be permit to conduct mining business.
5. Mining Business Permit for Production Operation (hereinafter called Production Operation IUP) shall be business permit granted for conducting production operation after completing Exploration IUP.
6. Community Mining Permit (hereinafter called IPR) shall be permit for conducting mining business in community mining zone with limited area and investment.
7. Special Mining Business Permit (hereinafter called IUPK) shall be permit for conducting mining business in specific mining business permit zone.
8. Special Mining Business Permit for Production Operation for Production Operation (hereinafter called Production Operation IUPK) shall be business permit granted for conducting production operation activity in specific mining business permit zone after completing Exploration IUPK.
9. Work Contract (hereinafter called KK) shall be any agreement between government of the Republic of Indonesia and Indonesia Corporation in the framework of Foreign Investment for conducting mineral mining business, except for crude oil, natural gas, geothermal (energy), radioactive (mineral), and coal.
10. Technical Verification or Tracking shall be investigation and inspection of export merchandize by Surveyor.
11. Surveyor shall be any survey company authorized to conduct technical inspection to mining product export.
12. Indonesia National Single Window (hereinafter called INSW) shall be Indonesia national system capable of delivering single submission of data and information, single and



synchronous processing of data and information, and single decision making for custom release and clearance or cargoes.

13. INSW Portal shall be a system that will integrate information regarding custom document handling process and merchandize export that will secure data and information safety, and automatically integrate information line and process between internal systems, including custom system, licensing, harbor/airport system, and any other systems relevant with custom document handling process and merchandize export.
14. Mandatory Harbor shall be any harbor appointed to become full harbor for applying NSW export.
15. Empty Zone shall be any zone possessing mining product potential but has yet to become Surveyor work area.
16. Recommendation shall be any letter of information issued by relevant authorized technical agency required for the issuance of export approval.
17. Minister (for Trade) shall be minister assigned to and responsible for trade sector.
18. Minister for Energy and Mineral Resources shall be minister assigned to and responsible for energy and mineral resource sector.
19. Director General shall be Director General for Overseas Trade in the Ministry for Trade.
20. Director General for Minerba shall be Director General for Mineral and Coal in the Ministry for Energy and Mineral Resources.

## Article 2

- (1) Provisions of mining product export written in Attachment I shall become an integral part of this Ministerial Regulation.





- (2) Mining products to be exported according to paragraph (1) above shall come from the holder of Production Operation IUP, IPR, Production Operation IUPK and/or KK.

### **Article 3**

- (1) Mining products set forth in paragraph (1) of Article 2 hereof can only be exported by company acknowledged as ET-Mining Product by the Minister.
- (2) Minister shall delegate the authority to issue ET-Mining Product acknowledgment to the Director General.
- (3) To be acknowledged as ET-Mining Product according to paragraph (1) above, a company shall submit a written request to the Director General by enclosing the following requirements:
  - a. Photocopy of Production Operation IUP, IPR, Production Operation IUPK and/or KK, Specific Production Operation IUP for processing and refining, or Specific Production Operation IUP for transportation and sale;
  - b. Photocopy of Company Register Mark (TDP);
  - c. Photocopy of Taxpayer Registration Number (NPWP);
  - d. Recommendation from Director General for Minerba.
- (4) Director General shall issue ET-Mining Product acknowledgment not later than five (5) days as of such request is received correctly and completely.
- (5) ET-Mining Product acknowledgment set forth in paragraph (1) of this article shall be effective for two (2) years.
- (6) ET-Mining Product acknowledgment set forth in paragraph (1) of this article written in Paragraph II shall become an integral part of this Ministerial Regulation.

### **Article 4**

- (1) Mining products set forth in paragraph (1) of Article 2 hereof



can only be exported by company acknowledged as ET-Mining Product by the Minister.

- (2) Minister shall delegate the authority to issue export approval to the Director General.

#### **Article 5**

- (1) Export approval set forth in paragraph (1) of article 4 hereof can be obtained by submitting a written request to the Director General by enclosing the following requirements;
  - a. Photocopy of Production Operation IUP, IPR, Production Operation IUPK and/or KK, Specific Production Operation IUP for processing and refining, or Specific Production Operation IUP for transportation and sale;
  - b. Photocopy of Company Register Mark (TDP);
  - c. Photocopy of Taxpayer Registration Number (NPWP);
  - d. Recommendation from Director General for Minerba.
- (2) Recommendation set forth at point d of paragraph (1) shall contain at least the type, Rate Post Number/HS, amount of export, time period, loading harbor, and export destination of mining product;
- (3) Director General shall issue export approval not later than five (5) working days as of such request is received correctly and completely.

#### **Article 6**

Method of giving recommendation set forth in Article 3 paragraph (3) point d and Article 5 paragraph (1) point d shall be made by Director General for Minerba;

#### **Article 7**

- (1) Mining products to be exported according to paragraph (1) of Article 2 shall be verified and technically tracked prior to loading.





- (2) Verification and Technical Tracking set forth in paragraph (1) above shall be made by Surveyor appointed by the Minister.
- (3) Minister shall delegate the authority to appoint a Surveyor set forth in paragraph (2) above to the Director General.

### **Article 8**

- (1) Surveyor set forth in paragraph (2) of Article 7 can only be appointed when it fulfills the following requirements:
  - a. Possessing Business permit for Survey Service (SIUJS);
  - b. Possessing experience as Mining Product Surveyor for at least five (5) years;
  - c. Possessing branch/representative office in regions potential with mining products according to the type put forward as its work scope;
  - d. Possessing certified experts as verifying personnel, drafter, laboratory analysis, and geologist;
  - e. Possessing no less than three (3) complete laboratories according to Mining Product scope;
  - f. Possessing at least one (1) complete laboratory in respective work area, whether of its own and/or in cooperation with another party, according to Mining Product scope;
  - g. Possessing good track record in managing verification or technical tracking in export sector.
- (2) To become an organizer of verification or technical tracking, Surveyor is required to submit a written request to the Director General by enclosing:
  - a. Photocopy of Business Permit for Survey Service (SIUJS);
  - b. Photocopy of Company Registration Certificate (TDP);
  - c. Photocopy of Taxpayer Registration Number (NPWP);
  - d. Document regarding the company's work areas containing at least address of head office,



- branch/representative offices, and laboratory location;
- e. Document regarding the type of mining products in its work areas;
  - f. Document regarding mining products it has verified;
  - g. List of experts, along with the list of their resumes and work locations by using format given in Attachment IIIa and Attachment IIIb that become an integral part of this Ministerial Regulation;
  - h. Evidence of laboratory it possesses set forth at point e of paragraph (1) above;
  - i. Evidence of laboratory in cooperation with another party set forth at point f of paragraph (1) above if there is cooperation in using a laboratory;
  - j. Complete list of laboratory instruments according to Mining Product scope by using format given in Attachment IV that becomes an integral part of this Ministerial Regulation;
  - k. List of officers that sign the LS, signature samples, the company seal sample by using format given in Attachment V that become an integral part of this Ministerial Regulation.

#### **Article 9**

- (1) ET-Mining Product shall be verified and technically tracked after submitting request to Surveyor.
- (2) Verification and Technical Tracking by Surveyor set forth in paragraph (1) above shall include:
  - a. Investigation and inspection of data or information about administrative and regional validation of Mining Product's origin;
  - b. Quantity of Mining Product;
  - c. Type and specifications of Mining Product, covering Rate Post Number/HS through qualitative analysis at



- laboratory; and
- d. Shipping time and loading harbor.
- (3) Investigation and inspection of data or information about administrative and regional validation of Mining Product's origin set forth at point a of paragraph (2) shall include:
- a. Export approval;
  - b. Country and harbor of export destination;
  - c. Value of Free-on Board (FOB) export;
  - d. Document containing the matching between Mining Product and the type of IUP, IPR, IUPK, and/or KK;
  - e. The matching between IUP, IPR, IUPK, and/or KK and origin of Mining Product; and
  - f. Evidence of royalty payment.
- (4) Results of Verification and Technical Tracking by Surveyor set forth in paragraph (1) of this Article shall be included in Surveyor Report (LS), along with results of qualitative analysis and mineral content of Mining Product.
- (5) Export approval and LS shall be used as customs document required for registration of Merchandize Export Notification (PEB).
- (6) Surveyor shall issue the LS not later than one (1) day after the cargo has been inspected.
- (7) LS the Surveyor issues can only be used for one (1) shipping as Customs document required for registration of one (1) PEB Number.
- (8) The cost for Verification and Technical Tracking to Mining Product by Surveyor shall be paid by ET-Mining Product.
- (9) The cost for Verification and Technical Tracking to Mining Product by Surveyor shall be determined based on benefit principle.





### **Article 10**

- (1) Verification and Technical Tracking by Surveyor set forth in paragraph (2) of Article 9 in any region has yet to be determined as a work area are required to have a request submitted for additional work area to the Director General.
- (2) Request for work area set forth in paragraph (1) above shall be submitted along with requirements set forth in paragraph (2) of Article 8.

### **Article 11**

- (1) For mining product coming from Empty Zone, ET-Mining Product may submit request for Verification and Technical Tracking to Surveyor.
- (2) Mining product coming from Empty Zone may be verified and technically tracked by Surveyor after obtaining specific approval from the Director General, and it will be implemented according to provisions of Article 9 and Article 10.
- (3) Surveyor may issue no more than one (1) LS for results of Verification and Technical Tracking to mining product coming from Empty Zone set forth in paragraph (2) above.
- (4) Surveyor shall submit request to the Director General for specific approval set forth in paragraph (2) of this Article by enclosing:
  - a. ET-Mining Product;
  - b. IUP for mining product to be exported; and
  - c. Sale-purchase contract between exporter and importer in the country of export destination for a single transaction.

### **Article 12**

- (1) ET-Mining Product is required to submit a monthly written report on export implementation, either realized or unrealized,



not later than day 15 (fifteen) of the subsequent month to Director General of Industrial and Mining Product Export with copy to Director General of Minerba.

- (2) Report set forth in paragraph (1) above shall be submitted through <http://inatrade.kemendag.go.id>.

### Article 13

- (1) Surveyor is required to submit LS through <http://inatrade.kemendag.go.id> that will be passed on to INSW portal.
- (2) In the event that <http://inatrade.kemendag.go.id> set forth in paragraph (1) above is out of order due to force majeure, LS shall be submitted manually to INSW portal.
- (3) Surveyor in Mandatory Harbor is required to submit LS after its issuance.
- (4) Surveyor is required to issue LS for harbor other than Mandatory Harbor set forth in paragraph (4) of Article 9 not later than one (1) week after its issuance.
- (5) Surveyor is required to confirm that mining product exported is contained in LS set forth in paragraph (4) of Article 9.

### Article 14

- (1) Surveyor is required to submit written report on Verification and Technical Tracking having been implemented every month according to paragraph (2) of Article 7.
- (2) Written report set forth in paragraph (1) above shall be submitted to Director General of Industrial and Mining Product Export and Director General of Minerba, in this matter the Director for Mineral Business Development in the first week of the subsequent month.
- (3) Surveyor is required to submit monthly recapitulation on LS set forth in paragraph (4) of Article 9 to Director General of



Industrial and Mining Product Export by using format given in Attachment VI of this Regulation of the Minister

### **Article 15**

- (1) Acknowledgement to ET-Mining Product shall be withdrawn when:
- a. Report set forth in Article 12 is not submitted three times;
  - b. Content acknowledged in document as ET-Mining Product is added and/or changed;
  - c. The type and/or quantity of mining product exported doesn't match the mining product export document;
  - d. It is declared guilty by a court of justice for misusing ET-Mining Product acknowledgement and/or export approval.
- (2) Such withdrawal of ET-Mining Product acknowledgement set forth in paragraph (1) above shall be done by Director General.
- (3) ET-Mining Product withdrawn according to paragraph (2) above can only be restored through request after one (1) year based on recommendation from Director General of Minerba.

### **Article 16**

Any Surveyor that fails to fulfill its obligation set forth in Article 9, Article 13, and Article 14 of this Ministerial Regulation shall have its appointment as organizer of Mining Product Verification and Technical Tracking revoked.

### **Article 17**

Director General may issue technical guideline for implementing this Ministerial Regulation.

### **Article 18**

By the time this Ministerial Regulation is effective,





1. Regulation of Minister for Trade Number 14/M-DAG/PER/5/2008 concerning Verification or Technical Tracking to Export of Certain Mining Product; and
2. Regulation of Minister for Trade Number: 03/M-DAG/PER/1/2007 concerning Verification or Technical Tracking to Export of C-Category Minerals Other Than Sand, Soil, and Top Soil (including Humus);

shall continue to apply, except for Mining Products governed in this Ministerial Regulation.

### **Article 19**

This Ministerial Regulation shall apply as of the date of its issuance.

In order to make everyone knows about it, it is hereby ordered that this Ministerial Regulation be placed in the State Gazette of the Republic of Indonesia.

Stipulated in : Jakarta  
On : May 7, 2012

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original.

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



## **ATTACHMENT**

REGULATION OF MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

---

### **LIST OF ATTACHMENTS**

1. ATTACHMENT I : MINING PRODUCTS WHOSE EXPORT IS REGULATED
2. ATTACHMENT I : LETTER OF ACKNOWLEDGEMENT AS REGISTERED EXPORTERS OF MINING PRODUCTS
3. ATTACHMENT II : LIST OF EXPERTS
4. ATTACHMENT III : LIST OF EXPERT'S RESUMES
5. ATTACHMENT IV : LIST OF LABORATORY INSTRUMENTS FOR MINING PRODUCTS
6. ATTACHMENT V : SPECIMEN OF DATA OF OFFICIALS SIGNING THE SURVEYOR REPORT
7. ATTACHMENT VI : RECAPITULATION OF SURVEYOR REPORT ON MINING PRODUCTS

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed,*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original.

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



**ATTACHMENT I**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**MINING PRODUCTS WHOSE EXPORT IS REGULATED**

NO	MERCHANDIZE DESCRIPTION	Rate Post/HS
	<b>A. METAL MINERAL</b>	
1	Unroasted iron pyrite	2502.00.00.00
2	Iron ore and its non-agglomerated concentrate	2601.11.00.00
3	Iron ore and its agglomerated concentrate	2601.12.00.00
4	Roasted iron pyrite	2601.20.00.00
5	Manganese ore and its concentrate	2602.00.00.00
6	Copper ore and its concentrate	2603.00.00.00
7	Nickel ore and its concentrate	2604.00.00.00
8	Cobalt ore and its concentrate	2605.00.00.00
9	Aluminum ore and its concentrate	2606.00.00.00
10	Lead ore and its concentrate	2607.00.00.00
11	Zink ore and its concentrate	2608.00.00.00
12	Chromium ore and its concentrate	2610.00.00.00
13	Molybdenum ore and its roasted concentrate	2613.10.00.00
14	Molybdenum ore and its concentrate	2613.90.00.00
15	Ilmenite ore and its concentrate	2614.00.10.00
16	Titanium ore and other concentrate	2614.00.90.00
17	Zirconium ore and its concentrate	2615.10.00.00
18	Silver ore and its concentrate	2616.10.00.00
19	Gold ore and its concentrate	ex 2616.90.00.00
20	Platinum ore and its concentrate	ex 2616.90.00.00
21	Antimony ore and its concentrate	2617.10.00.00
	<b>B. NONMETAL MINERAL</b>	
22	Quarts	2506.10.00.00
23	Quartzite	2506.20.00.00
24	Kaolin and other kaolin clay soil, either calcined or not	2507.00.00.00





	calcined	
25	Limestone	ex 2530.90.90.00
26	Feldspar	2529.10.00.00
27	Zirconium silicate used as opacity	2529.90.10.00
28	Zeolite powdered activated by the CEC 100 Milequivalen.	ex 3902.90.90.00
29	Zeolite in palette shape or its kind with KTK value of 100 milliequivalent	ex 3824.90.99.00
30	Other industrial diamond	7102.29.00.00
31	Other non-industrial diamond	7102.39.00.00
	<b>C. ROCKS</b>	
32	Natural garnet	ex 2513.20.00.00
33	Slate, coarsely treated or simply cut or uncut, sawed or differently treated into rectangular (square) bars or thick sheets	2514.00.00.00
34	Marble and travertine, untreated or coarsely treated	2515.11.00.00
35	Marble and travertine in bar shape	2515.12.10.00
36	Marble and travertine in thick sheet	2515.12.20.00
37	Onic	ex 2515.20.00.00
38	Non-swelling Perlite	ex 2530.10.00.00
39	Swelling perlite	ex 6806.20.00.00
40	Granite, untreated or coarsely treated	2516.11.00.00
41	Granite	2516.11.00.00
42	Granite	2516.12.20.00
43	Granodiorite	ex 2516.90.00.00
44	Gabbro	ex 2516.90.00.00
45	Peridotite	ex 2516.90.00.00
46	Basalt	ex 2516.90.00.00
47	Toseki	ex 2530.90.90.00
48	Opal, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
49	Opal, treated differently	ex 7103.99.00.00
50	Chalcedon, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00



51	Chalcedon, treated differently	ex 7103.99.00.00
52	Chert, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
53	Chert, treated differently	ex 7103.99.00.00
54	Chert, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
55	Jasper, treated differently	ex 7103.99.00.00
56	Krisoprase, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
57	Krisoprase, treated differently	ex 7103.99.00.00
58	Garnet, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
59	Garnet, treated differently	ex 7103.99.00.00
60	Agate, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
61	Agate, treated differently	ex 7103.99.00.00
62	Topaz, simply treated or cut, or coarsely shaped	ex 7103.10.90.00
63	Topaz, treated differently	ex 7103.99.00.00
64	Jade, simply treated or cut, or coarsely shaped	7103.10.20.00
65	Jade, treated differently	ex 7103.99.00.00

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed,*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original .

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



## ATTACHMENT II

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

### LETTER OF ACKNOWLEDGEMENT AS REGISTERED EXPORTER OF MINING PRODUCTS

NUMBER:

By referring to request from PT/CV..... No. .... dated..... for acknowledgement as Registered Exporter of Mining Products and by virtue of Regulation of Minister for Trade Number: .....M-DAG/PER/...../..... concerning Provisions of Mining Product Export, an acknowledgement as:

#### REGISTERED EXPORTER OF MINING PRODUCTS (ET-MINING PRODUCT)

hereby granted to:

Company Name : .....

Business Sector : .....

Company Address : .....

Name of Personnel in Charge : .....

Telephone Number/Company Fax : .....

Number and Date of Company Register Mark (TDP) : .....

Taxpayer Registration Number : .....

Number and Date of Production Operation IUP/ Production Operation IUP/IPR/KK/Specific Production Operation IUP for processing and refining/ Specific Production Operation IUP for transportation and sale\* : .....

*With the following provisions:*

1. Requirement to report any change in the company to the Director General of Overseas Trade not later than 30 (Thirty) days after such change occurs.
2. Willing to give necessary data/information for field inspection (business venue/warehouse/office) if required by Authorized Officials within the Ministry of Trade and or Ministry of Energy and Mineral Resources.





3. Complying with any prevailing provisions of Regulation of the Minister for Trade Number 29/M-DAG/PER/5/2012 concerning Provisions of Mining Product Export.
4. Any violation to provisions at point 1 through 3 above shall be subject to sanction in the form of annulment to ET-Mining Product.
5. Acknowledgement as ET-Mining Product shall apply for two (2) years as of the date of its determination, and it may be renewed.
6. If in the future there is any difference between document and reality on the field, such acknowledgement as ET-Mining Product may be reviewed or annulled.

Jakarta, .....

On behalf of Minister for Trade of the Republic of Indonesia

Director General for Oversea Trade

*signed,*

(.....)

Cc :

1. Minister for Trade (as a report);
2. Inspector General at Ministry for Trade;
3. Director General for Customs and Excise at Ministry for Finance;
4. Director General for Minerba.

\*) Delete as appropriate

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed,*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



**ATTACHMENT IIIa**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**LIST OF EXPERTS**

No.	Name	Nationality	ID/Passport No.	Expertise				Work Experience (year)
				Verifying Personnel	Drafter	Laboratory Analyst	Geologist	

[Province],

201

MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,

*signed***GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed***M. SYIST**

**ATTACHMENT IIIb**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**LIST OF EXPERT RESUMES**

To Whom It May Concern		
Name	:	<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; text-align: center;">Bearer's photograph 4 x 6</div>
Birth Place/Date	:	
Gender	:	
Address	:	
Email address	:	
Phone	:	
Education	:	
Reference	:	
Professional experience	:	
Professional Statement/Commitment;		

[Province],

201

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original.

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**





**ATTACHMENT IV**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**LIST OF MINING PRODUCT  
LABORATORY INSTRUMENTS**

**Company Name:**

**Work Location:**

No	Name of Instruments	Brand/Type	Production Year	Testing Allocation	Quantity

**[Province],**

**201**

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



**ATTACHMENT V**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**DATA SPECIMEN OF OFFICERS SIGNING  
THE SURVEYOR REPORT**

No	NAME	OCCUPATION	WORK AREA	SIGNATURE SAMPLE	SEAL SAMPLE

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,**

*signed*

**GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed*

**M. SYIST**



**ATTACHMENT VI**

REGULATION OF MINISTER FOR TRADE

NUMBER: 29/M-DAG/PER/5/2012

CONCERNING

PROVISIONS OF MINING PRODUCT EXPORT

**RECAPITULATION OF SURVEYOR REPORT ON MINING PRODUCTS**

NO	HS	MERCHANDIZE NAME	COUNTRY OF DESTINATION	LOADING HARBOR	PROV	EXPORTER NAME	TYPE OF MINING PERMIT	EFFECTIVE PERIOD	QUANT	VOLUME (TON)	VALUE (USD)	UNIT PRICE (USD/TON)

[Province],

201

**MINISTER OF TRADE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA,***signed***GITA IRAWAN WIRJAWAN**

Copy conforms to original

Secretariat General

Ministry of Trade of the Republic of Indonesia

on behalf of Head of Legal Bureau

Section Head of Laws and Regulation of Foreign Trade,

*signed and sealed***M. SYIST**

Translated from Indonesian Language  
Jakarta, May 15, 2012  
Authorized and Sworn Translator,

**FIKRI SAID OBED**